Zeitschrift: Wohnen

Herausgeber: Wohnbaugenossenschaften Schweiz; Verband der gemeinnützigen

Wohnbauträger

**Band:** 66 (1991)

**Heft:** 5: Frauen, SVW-Delegiertenversammlung

#### **Inhaltsverzeichnis**

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 28.10.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



Zeitschrift für Wohnungsbau und Wohnungswesen

# Editorial

Liebe Leserinnen, liebe Leser

Seit 10 Jahren sind die Frauen - immerhin die «grössere Hälfte» der Bevölkerung – in der Schweiz gleichberechtigt. Wenigstens nach der Bundesverfassung. In der täglichen Realität sieht es jedoch noch oft anders aus. Frauen verdienen markant weniger für die gleiche Arbeit. Frauen sind in höheren Positionen viel seltener anzutreffen. Für Frauen gilt immer noch das Chlichée-Bild, dass ausschliesslich sie zuständig sind für Kinder und Haushalt. Man(n) kümmert sich dabei kaum, dass Haushalt und Erziehung für viele Frauen neben der täglichen Erwerbstätigkeit Platz finden muss.

Wie sieht es mit der Vertretung der Frauen in den Genossenschaften aus? Wohl nicht viel besser. Deshalb sollen hier an dieser Stelle für einmal Frauen zu Wort kommen. In drei Portraitberichten stellen drei Frauen ihre Erfahrungen und Wünsche zum Leben in einer Genossenschaft vor. Alle kommen dabei zur Ansicht, dass der Gemeinschaftsgedanke, der hinter dem Begriff «Genossenschaft» steckt, vermehrt wieder zum Tragen kommen sollte. An die Architekten richtet sich ein zentraler Aufruf: Baut die Wohnungen so, wie sie von den Familien auch tatsächlich genutzt werden. In einem anderen Bericht spricht Christina Zollinger von «verbauten Träumen» und meint damit, dass beim Bauen und Planen von Wohnungen die Männersicht zu stark vertreten ist. Maya Käser hält in ihrem Beitrag fest, dass unsere Vorstellungen von der traditionellen Familie längst von der Realität überholt sind. Niemand kann oder darf sich heute mehr der Tatsache verschliessen, dass immer mehr Familien nicht mehr aus Mutter, Vater und Kindern bestehen. Dafür gibt es zunehmend alleinerziehende Mütter oder Väter; Paare, die ohne Trauschein zusammenleben; Einpersonenhaushalte oder Wohngemeinschaften.

Die vorliegende Nummer ist ausserdem der diesjährigen Delegiertenversammlung des Verbandes gewidmet. In der Mitte des Heftes finden Sie das Programm mit der Traktandenliste sowie den Bericht für die Jahre 1989/90 und die Verbandsrechnung.

> Herzliche Grüsse Bruno Burri

## Inhalt

Editorial	1	
Leitartikel		
Mitteilungen des Präsidenten von René Gay	3	
Frauen in Baugenossenschaften		
Verplante Räume –		
verbaute Träume	4	
Familie – was ist das?	6	
Portraitberichte	7	
Solidaritätsfonds SVW		
Spendenbarometer 1991	11	
Delegiertenversammlung 1991		
Tagungsprogramm/		
Traktanden	13	
Freiburg – ein kurzer Stadtbeschrieb	14	
Jahresbericht 1989/90:	14	
Die Bau- und		
Wohngenossenschaften	15	
Die Sektionen des SVW	17	
Verbandsrechnung	19	
Mitglieder/		
Verbandsbehörden	22	
Kurse/«das wohnen»	24	
Fonds des SVW	25	
Beratungsdienst	26	
Personelles	27	
Kleine Geschichte		
über das Wohnen (Teil 4)		
Die Stube – Ort des Lebens	30	
Rubriken	00	
Chronik	32	
Leserecho	34	
Mieter/Haushalt	36	
Sektion Zürich	38 39	
ABZ	40	
Magazin	40	

Offices Lebells	00
ubriken	
Chronik	32
Leserecho	34
Mieter/Haushalt	36
Sektion Zürich	38
ABZ	39
Magazin	40

In der nächsten Ausgabe:

Aussenräume



Zum Titelbild:

Die im Titelbild vollständig «eingepackte» Kolonie Industrie IV der Baugenossenschaft des eidg. Personals (BEP) in Zürich lässt erkennen, dass Betonbauwerke aus den 60er Jahren schneller und intensiver als bisher vermutet zu umfassenden Erneuerungsmassnahmen Anlass geben. Nach Abschluss dieser Sanierung, welche etwa 14 Millionen Franken kosten wird, wird an dieser Stelle über Probleme und Erfahrungen mit dieser neuen Generation von Sanierungsobjekten ausführlich berichtet.

Projekt und Bauleitung Meier + Steinauer AG Architekten Neugasse 61 8005 Zürich